Victoria August 26th 1836

I hereby Certify that John H. Updike a private of "C" Company 1st Regt Infantry Tenn Army has labored at the Carpenters business from the 12th July to the 14th July 1836 at [illegible] dollars per day and from the 15th July to the 13th August 1836 at $2 per day —

(TX) P. Caldwell
Lt Mech

Thos [illegible]
Capt Company

$62.00

1+ F38-5